

PERSONALDOMSTOLEN

Talan väckt den 4 oktober 2013 — ZZ m.fl. mot EEAS

(Mål F-100/13)

(2014/C 45/85)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Sökande: ZZ m.fl. (ombud: advokaterna T. Bontinck och A. Guillerme)

Svarande: Europeiska utrikestjänsten

Saken och beskrivning av tvisten

Ogiltigförklaring av EEAS beslut att från och med den 1 januari 2014 inte längre betala ut tillägg för levnadsvillkor till tjänstemän som tjänstgör i Argentina, Chile, Kina (Hong Kong), Japan, Malaysia, Singapore och Taiwan.

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att personaldomstolen ska

- ogiltigförklara EEAS beslut MDR/C6/(2012) av den 19 december 2012 i vilket tillsättningsmyndigheten beslutade att tillägg för levnadsvillkor inte längre ska utbetalas till personal i EU-delegationer och EU-byråer i Argentina, China (Hong Kong), Chile, Japan, Malaysia, Singapore and Taiwan,
- som en följd därav förplikta EEAS att betala ut tilläggen för levnadsvillkor jämte 15 procents ränta från och med den 1 januari 2014, samt
- förplikta svaranden att ersätta rättegångskostnaderna.

Talan väckt den 25 oktober 2013 — ZZ mot FRA

(Mål F-106/13)

(2014/C 45/86)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Sökande: ZZ (ombud: advokaterna L. Levi och M. Vandenbusche)

Svarande: Europeiska unionens byrå för grundläggande rättigheter (FRA)

Saken och beskrivning av tvisten

Ogiltigförklaring av det beslut som meddelades av FRA:s direktör att ålägga sökanden en disciplinåtgärd i form av en reprimand.

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att personaldomstolen ska

- ogiltigförklara det beslut som meddelades av FRA:s direktör den 20 februari 2013 att ålägga sökanden en reprimand och, såvitt erfordras, ogiltigförklara beslutet av den 22 februari 2013 om skriftlig fastställelse av beslutet,
- såvitt erfordras, ogiltigförklara det beslut som meddelades av FRA:s direktör den 17 juli 2013 — mottaget den 18 juli 2013 — att avslå klagomålet,
- bevilja sökanden rimlig ersättning för den ideella skada som sökanden åsamkats genom grov rättsstridighet och grova fel avseende den undersökning som administrationen låtit utföra och genom beslutet att ålägga sökanden en reprimand. Denna ideella skada bedöms, i överensstämmelse med rätt och billighet, uppgå till 15 000 euro
- förplikta svaranden att ersätta rättegångskostnaderna.

Talan väckt den 30 november 2013 — ZZ mot Europeiska kommissionen

(Mål F-116/13)

(2014/C 45/87)

Rättegångsspråk: franska

Parter

Sökande: ZZ (ombud: advokaten S. Orlandi)

Svarande: Europeiska kommissionen

Saken och beskrivning av tvisten

Ogiltigförklaring av beslutet att överföra sökandens pensionsrätt till unionens pensionssystem med tillämpning av de nya genomförandebestämmelserna till artiklarna 11 och 12 i bilaga VIII till tjänsteföreskrifterna.

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att personaldomstolen ska

- fastställa att artikel 9 i de allmänna genomförandebestämmelserna för artikel 11.2 i bilaga VIII till tjänsteföreskrifterna är rättsstridig och att den följaktligen inte ska tillämpas,
- ogiltigförklara beslutet av den 18 juni 2013 att vid överföringen till unionsinstitutionernas pensionssystem av de pensionsrättigheter som sökanden förvärvat innan vederbörande tillträdde sin tjänst, beräkna dessa rättigheter med tillämpning av de allmänna genomförandebestämmelserna för artikel 11.2 i bilaga VIII till tjänsteföreskrifterna av den 3 mars 2011, och
- förplikta kommissionen att ersätta rättegångskostnaderna.

Talan väckt den 23 december 2013 — ZZ mot kommissionen

(Mål F-126/13)

(2014/C 45/89)

Rättegångsspråk: franska

Parter

Sökande: ZZ (ombud: advokaten É. Boigelot)

Svarande: Europeiska kommissionen

Talan väckt den 12 december 2013 — ZZ mot ERA

(Mål F-120/13)

(2014/C 45/88)

Rättegångsspråk: franska

Parter

Sökande: ZZ (ombud: advokaten S. Pappas)

Svarande: Europeiska järnvägsbyrån (ERA)

Saken och beskrivning av tvisten

Ogiltigförklaring av beslutet att inte förnya sökandens anställningsavtal som tillfälligt anställd.

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att personaldomstolen ska

- ogiltigförklara beslutet att inte förnya sökandens anställningsavtal som tillfälligt anställd vid ERA,
- förplikta svaranden att ersätta rättegångskostnaderna.

Saken och beskrivning av tvisten

Talan om ogiltigförklaring av det beslut som fattats av kontoret för löner och individuella ersättningar om att betala ut familjetillägg direkt till modern till sökandens dotter retroaktivt från den 1 oktober 2012.

Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att personaldomstolen ska

- ogiltigförklara det beslut som kontoret för löner och individuella ersättningar fattade den 21 maj 2013, genom vilket sökanden upplystes om beslutet att familjetillägg, som omfattar hushållstillägg, barntillägg och utbildningstillägg, betalas ut direkt till modern till sökandens minderåriga dotter retroaktivt från den 1 oktober 2012
- ogiltigförklara beslutet av den 23 september 2013 om avslag på sökandens klagomål,
- förplikta kommissionen att betala sökanden de belopp som ska betalas ut i familjetillägg, vilka felaktigt inte utbetalats sedan den 1 oktober 2012, fram till den dag då domen verkställs, jämte dröjsmålsränta med fyra procent per år från den 1 oktober 2012 och fram till dess betalning sker,
- förplikta kommissionen att ersätta rättegångskostnaderna.